

T1

Sehr geehrte Kunden,
wir freuen uns, dass Sie sich für ein Produkt aus dem Hause Pelipal entschieden haben. Sollte es trotz aller Bemühungen unsererseits, Ihnen ein qualitativ hochwertiges Möbelstück zu liefern, zu Fehlteilen kommen, schicken Sie bitte dieses ausgefüllte Blatt an

Fax.: **+49 3443/434354**

E-Mail: **weisenfels.ersatzteile@pelipal.de**

Bitte beachten Sie, dass Bauteile über 800mm Länge und 350mm Breite direkt bei Ihrem Möbeldändler zu beanstanden sind. Zur Reklamationsbearbeitung ist es unbedingt erforderlich **die Artikelnummer des Schrankes**, welche auf dem Etikett ersichtlich ist und den Markt, wo das Möbel erworben wurde anzugeben. Ausserdem tragen Sie unten bitte die benötigte Stückzahl ein. Viel Spass mit Ihrem neuen Badmöbel! Ihr Pelipal Team

T2

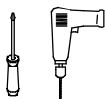
Allgemeine Hinweise

Unsere Badmöbel sind für ein normales Badezimmerklima geeignet.

Dies schließt eine kurzfristige höhere Luftfeuchtigkeit (relative Luftfeuchtigkeit > 90%) mit ein, solange diese durch eine anschließende, **ausreichende Be- und Entlüftung** wieder abgegeben werden kann.

Um Wasserschäden zu vermeiden, **muss** auftretende Nässe **umgehend** mit einem trockenen Tuch beseitigt werden.

Schäden, die durch unsachgemäße Montage, Pflege oder Behandlung, insbesondere durch übermäßige Nassbehandlung entstehen, sind von der Gewährleistung ausgenommen.

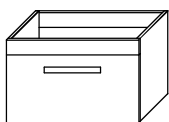


T3

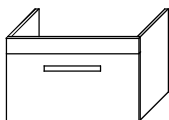
Für den Zusammenbau sind 2 Personen erforderlich.

T4

Montage-Richtzeit 3 Stunden

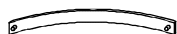


10-__7315
10-__7515
10-__1515



10-__8615

1 x a



GRI-320-328010

2 x b



SCH-KNO-M04X022

4 x c



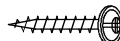
ADK-__1-008X013

2 x e



AUF-001-000020

10 x f



SCH-RDK-040X015

1 x g



AUF-001-000170

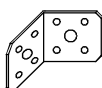
2 x i



SCH-SON-055X060

Stück

2 x h



AUF-001-000180

Stück

Stück

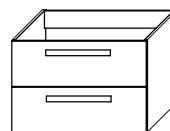
Stück

Stück

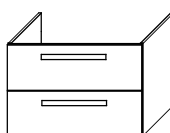
Stück

Stück

Stück

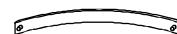


10-__7313
10-__7513
10-__1513



10-__8613

2 x a



GRI-320-328010

4 x b



SCH-KNO-M04X022

4 x c



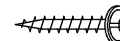
ADK-__1-010X013

2 x e



AUF-001-000020

12 x f



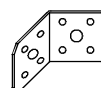
SCH-RDK-040X015

2 x g



AUF-001-000170

2 x h



AUF-001-000180

Stück

Stück

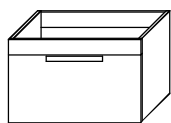
Stück

Stück

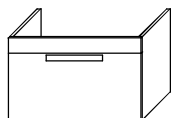
Stück

Stück

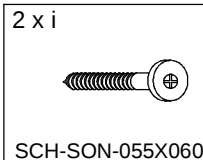
Stück



12-__7315
12-__7515
12-__1515



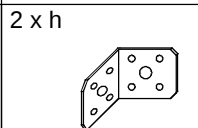
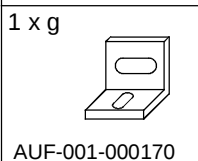
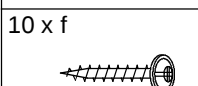
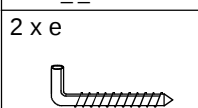
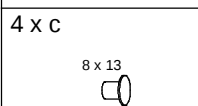
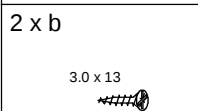
12-__8615



Stück



GRI-256-386010



Stück

Stück

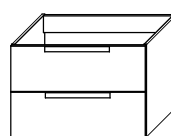
Stück

Stück

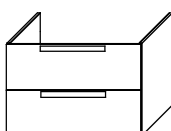
Stück

Stück

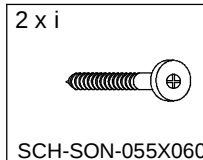
Stück



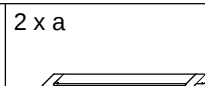
12-__7313
12-__7513
12-__1513



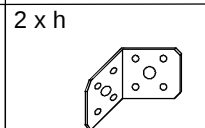
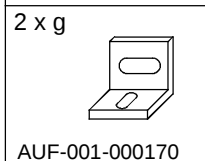
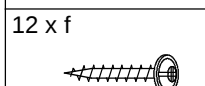
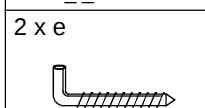
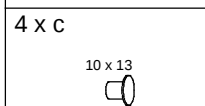
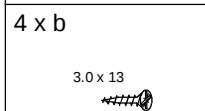
12-__8613



Stück



GRI-256-386010



Stück

Stück

Stück

Stück

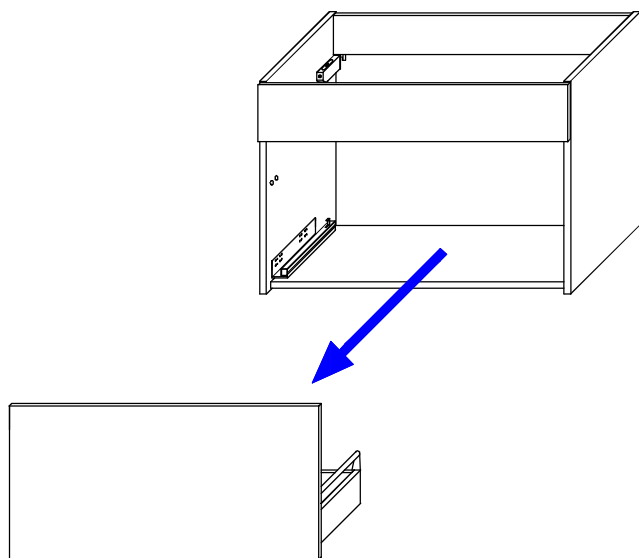
Stück

Stück

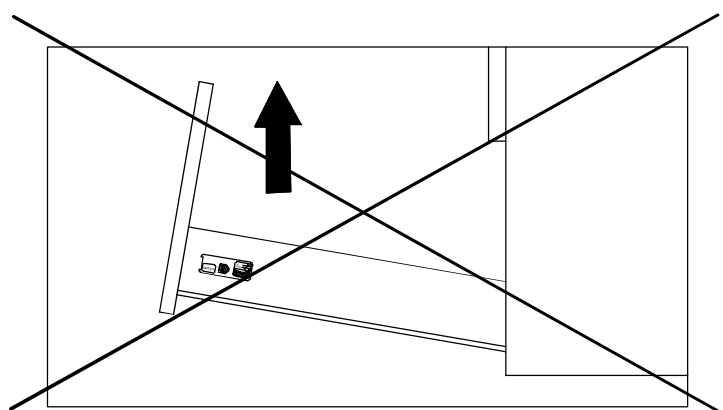
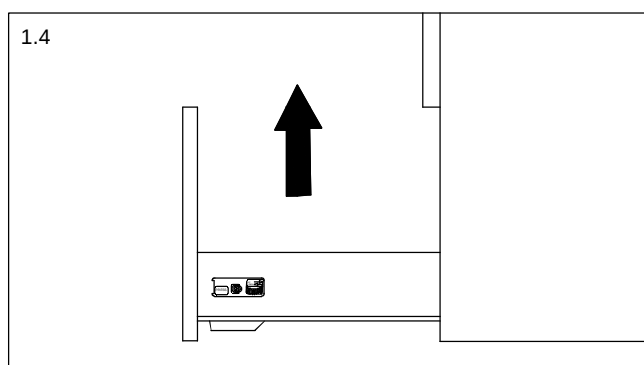
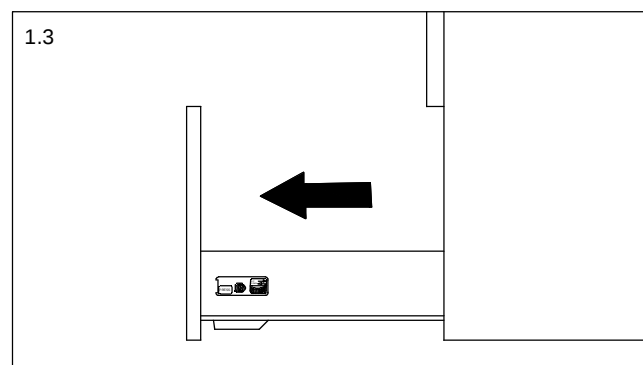
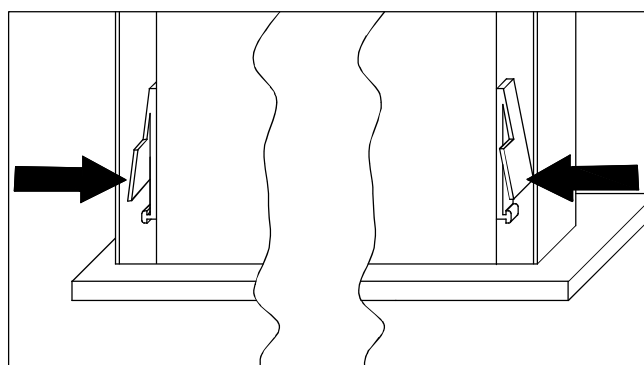
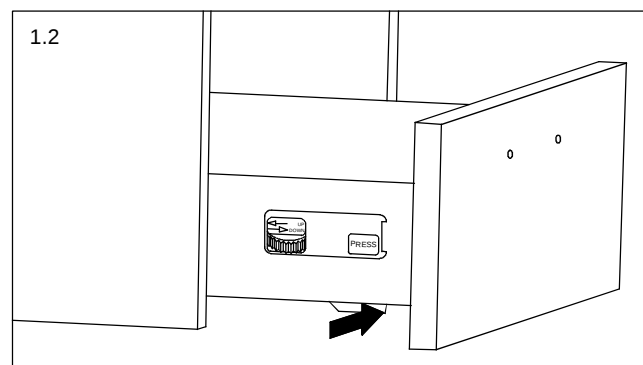
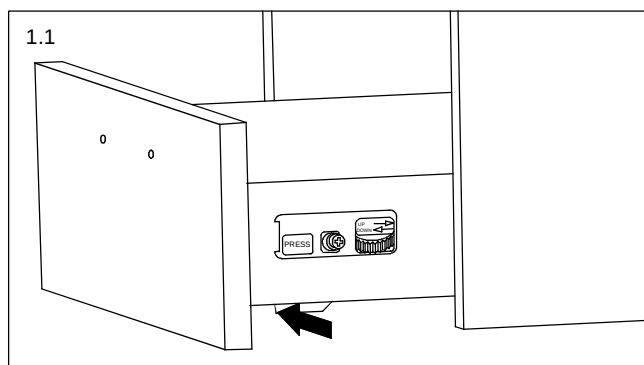
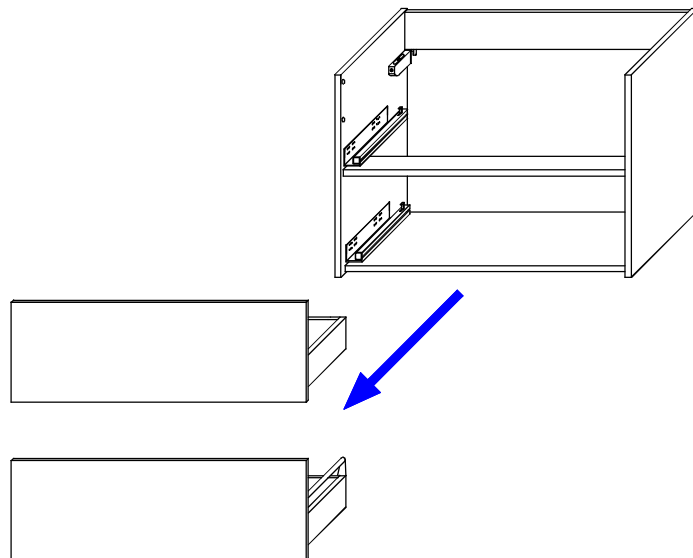
Stück

1.

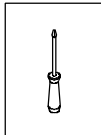
1_-_7315 1_-_8615
1_-_7515 1_-_1515



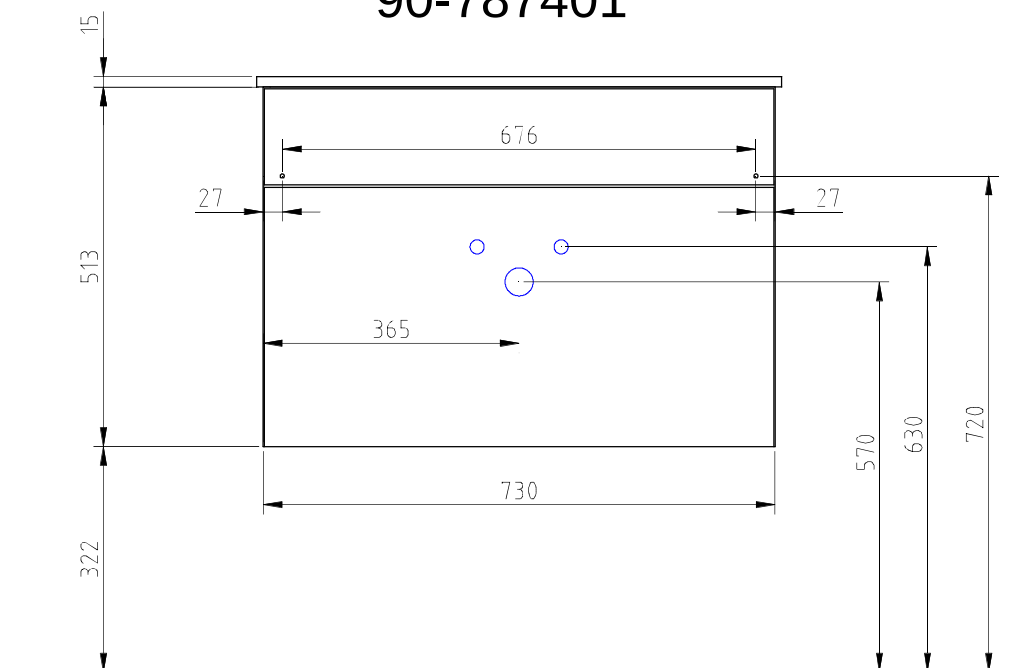
1_-_7313 1_-_8613
1_-_7513 1_-_1513



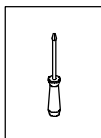
2. 1_ _ _7315 1_ _ _7313



90-787401

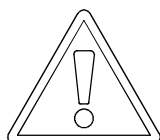
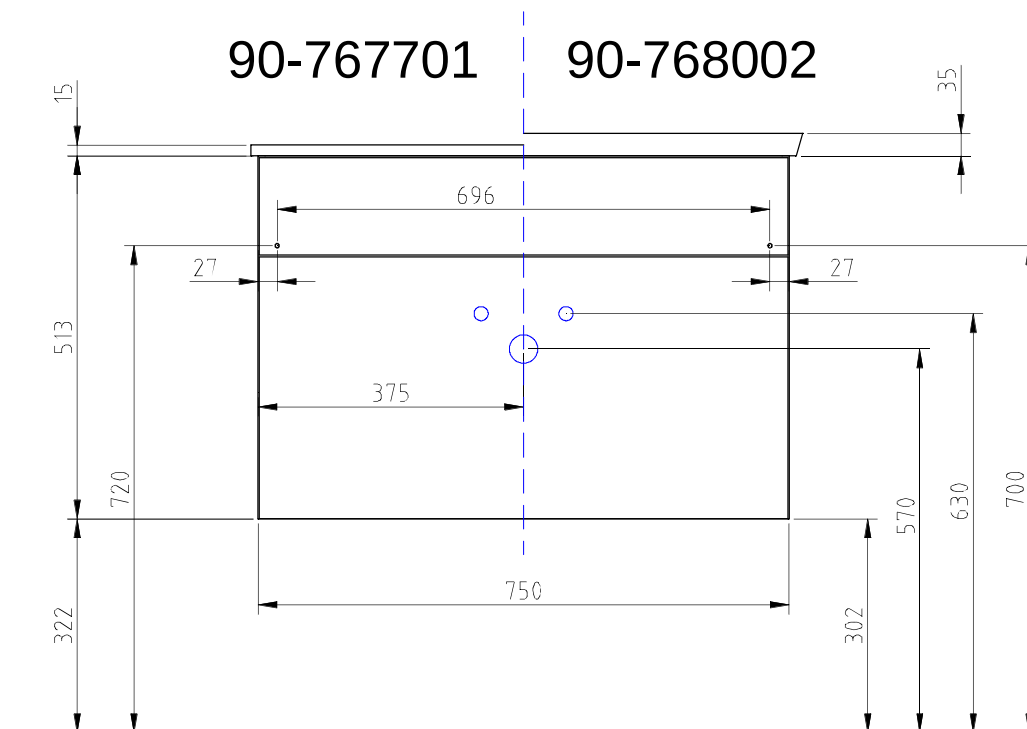


2. 1_ _ _7515 1_ _ _7513



90-767701

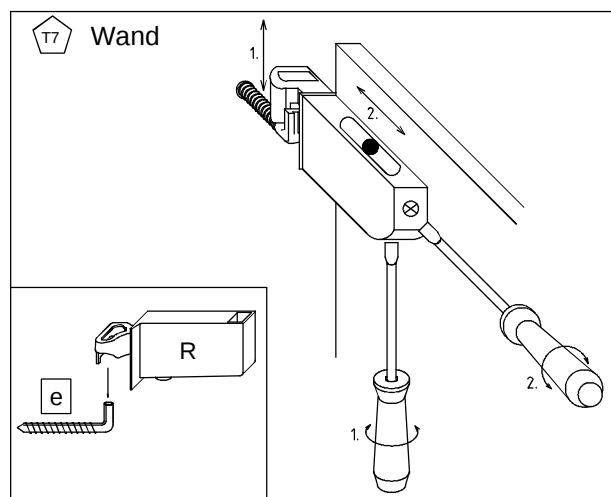
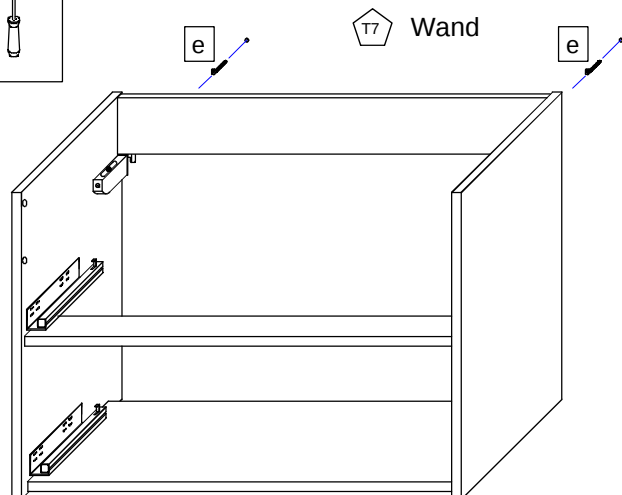
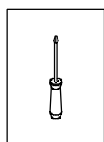
90-768002



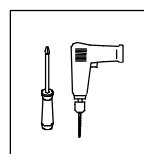
T5 Lassen Sie den Schrank nur durch fachkundige Personen mit für die Wand geeignetem Montagematerialien montieren.

T6 Die Maßangaben sind nicht bindend!

3.

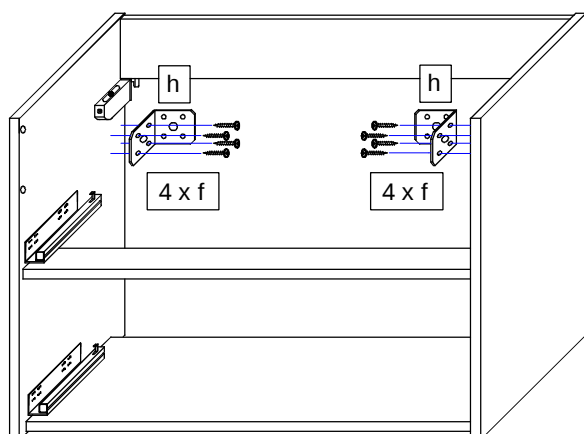


4.



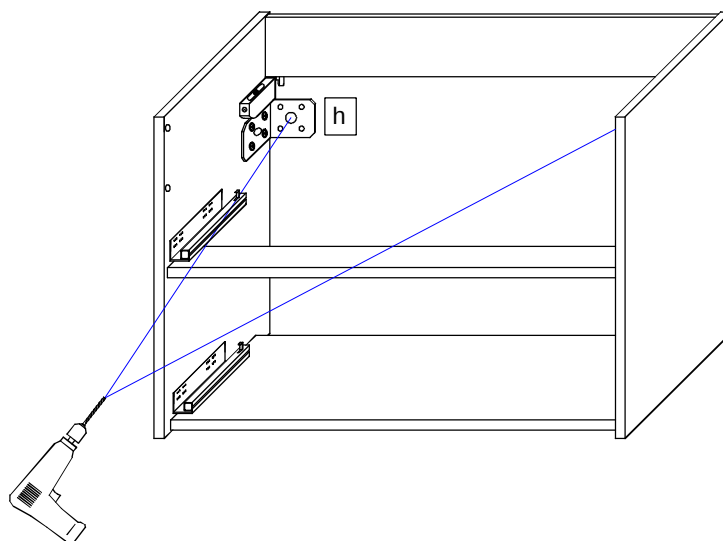
4.1

T7 Wand



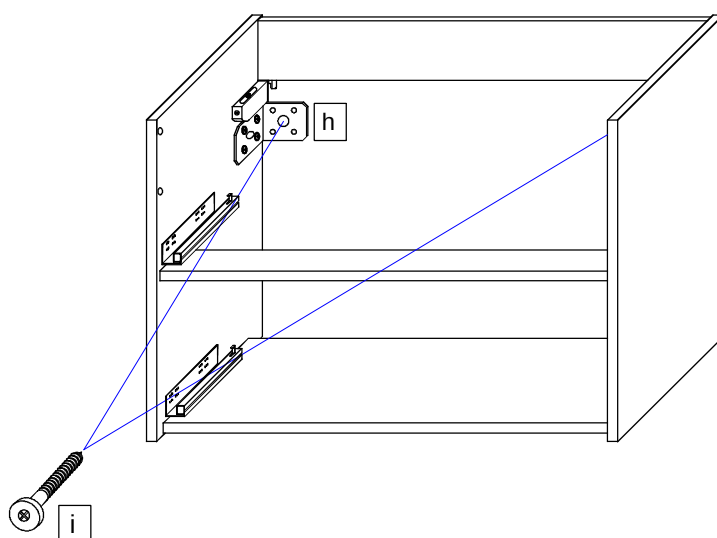
4.2

T7 Wand



4.3

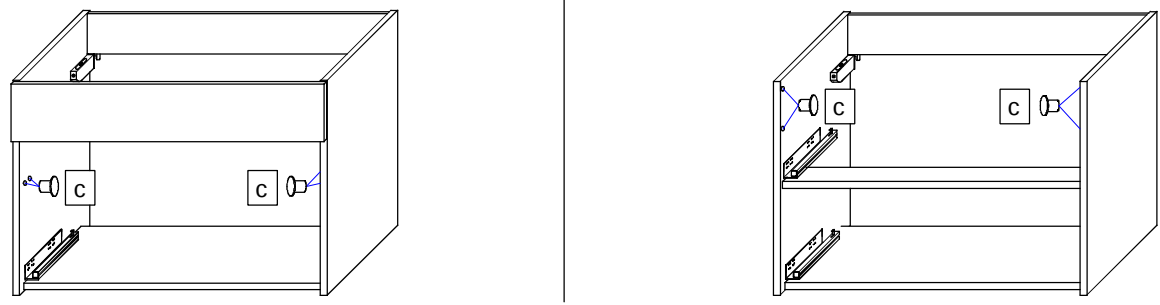
T7 Wand



5.

1_-_73151_-_8615
1_-_75151_-_1515

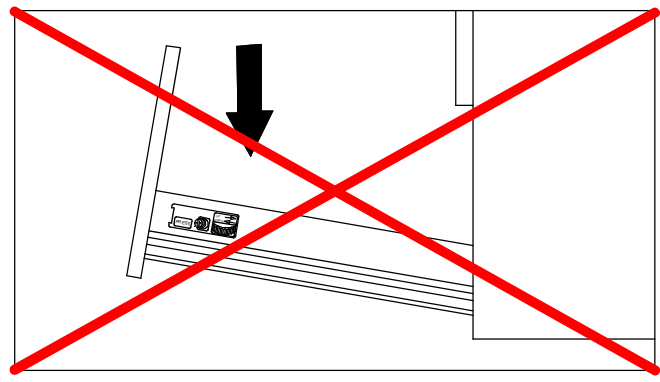
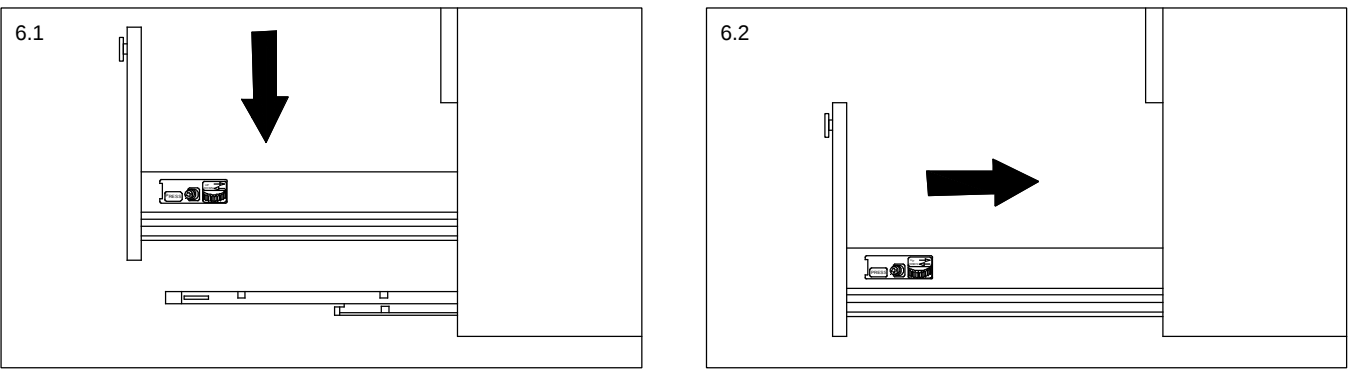
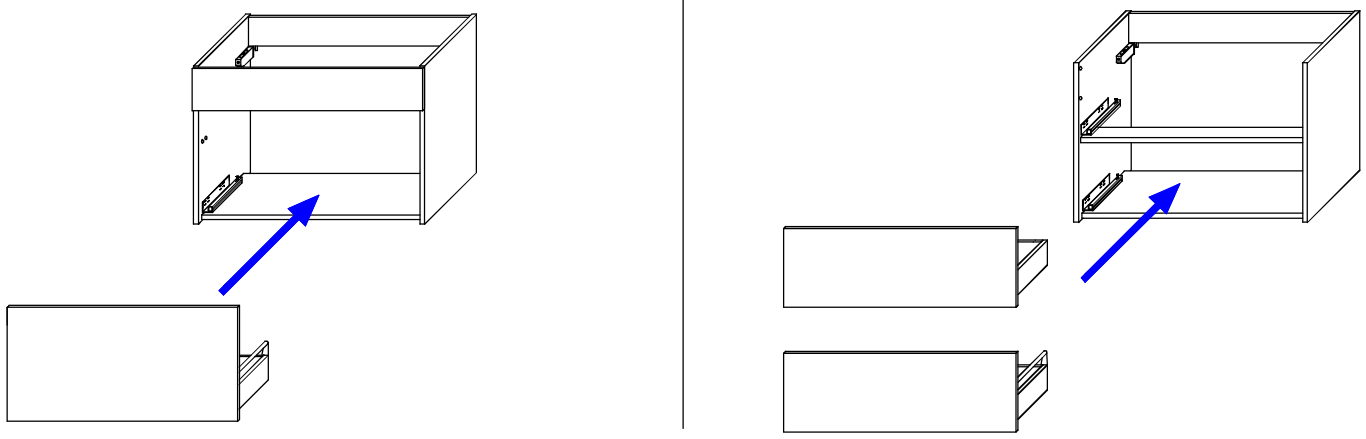
1_-_73131_-_8613
1_-_75131_-_1513



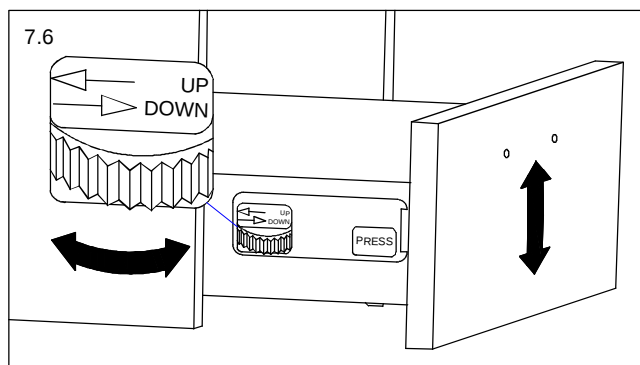
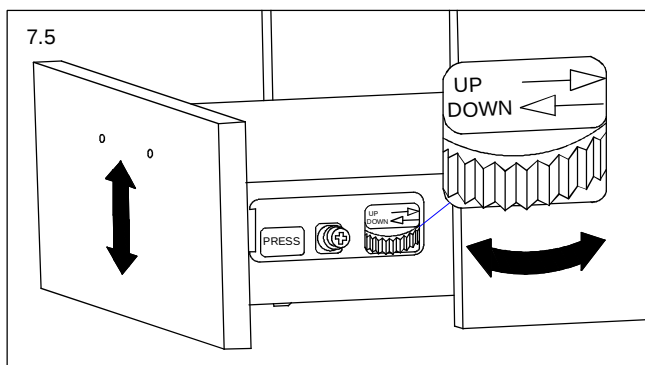
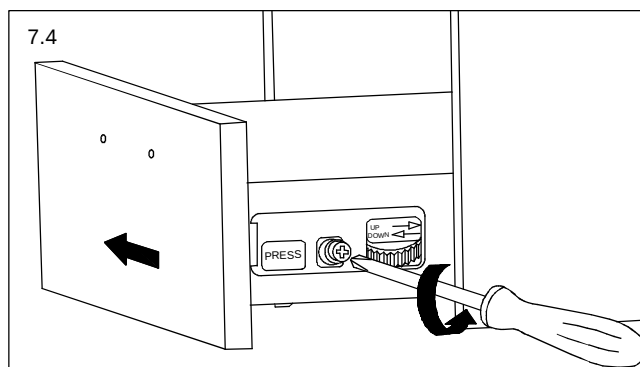
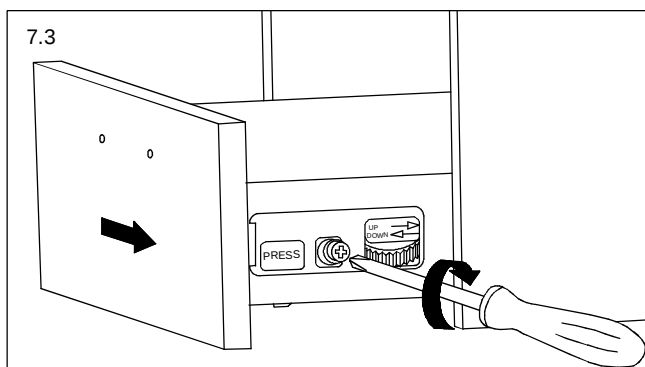
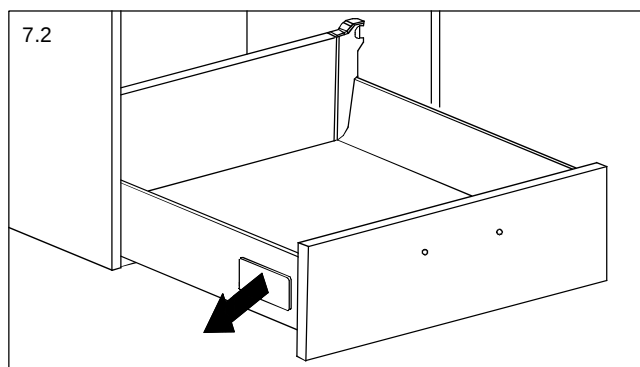
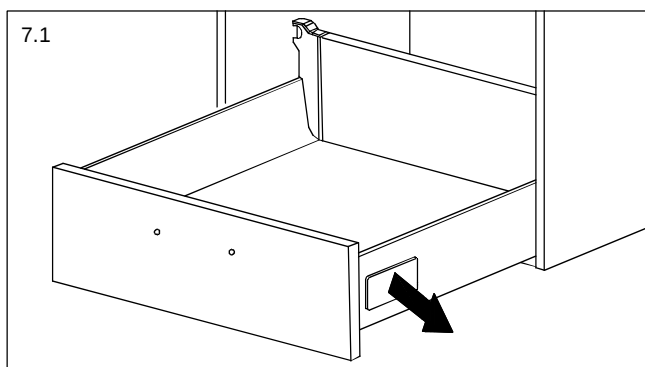
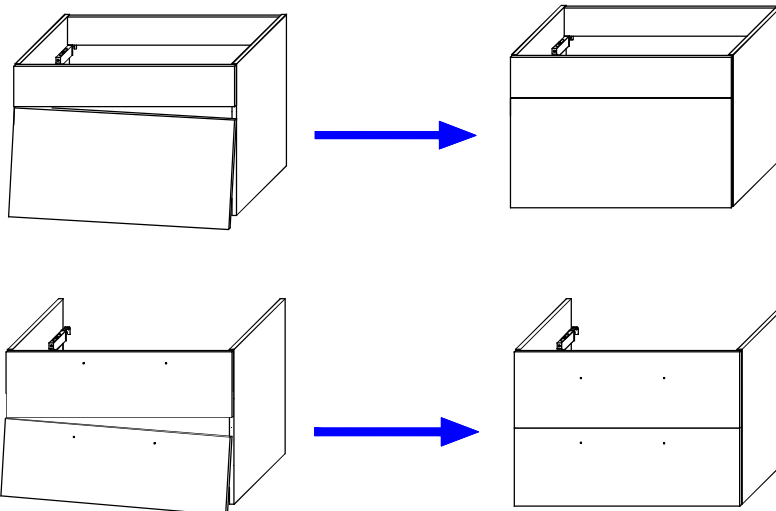
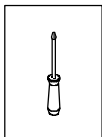
6.

1_-_73151_-_8615
1_-_75151_-_1515

1_-_73131_-_8613
1_-_75131_-_1513



7.



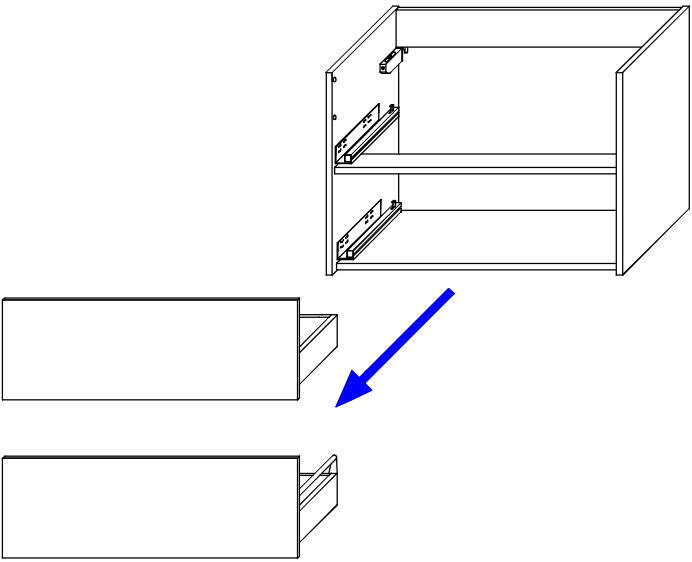
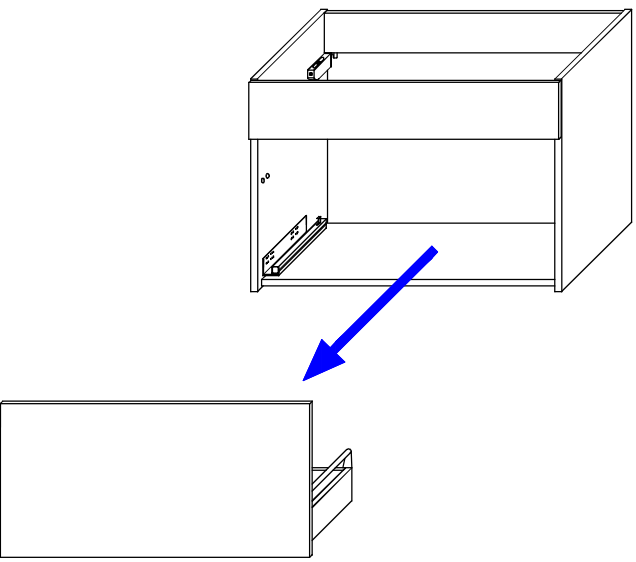
8.

1_-_73151_-_8615

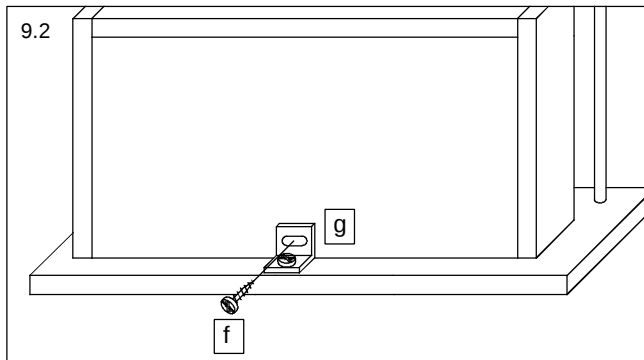
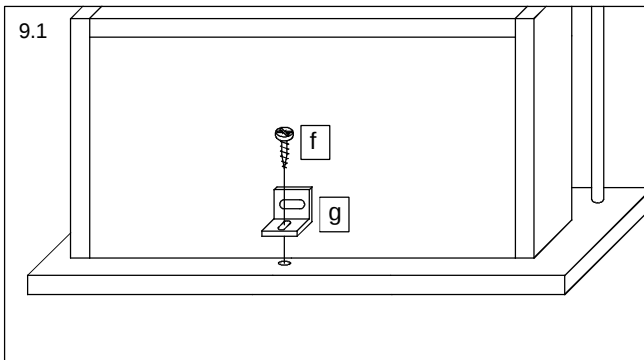
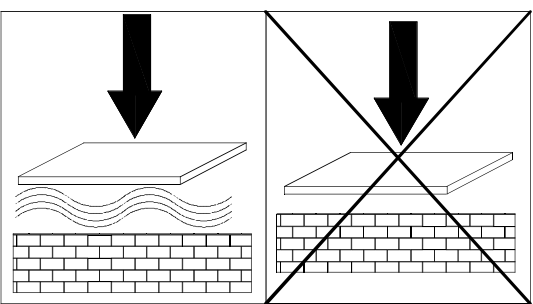
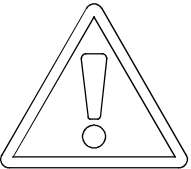
1_-_75151_-_1515

1_-_73131_-_8613

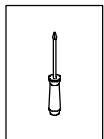
1_-_75131_-_1513



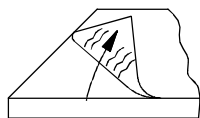
9.



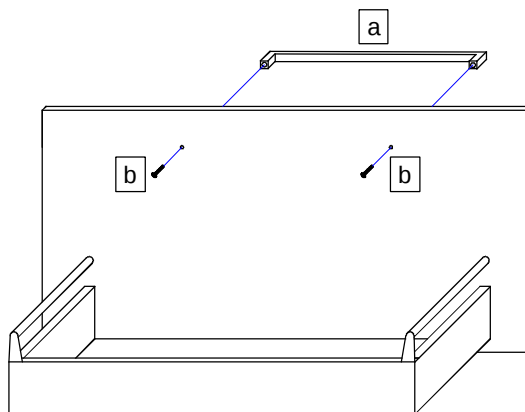
10.



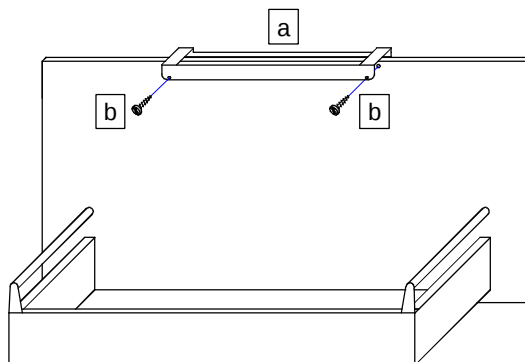
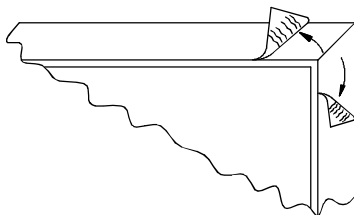
10- _ _ _ _ _



Bei Hochglanz-Fronten bitte erst die Schutzfolie entfernen und dann den Griff montieren!



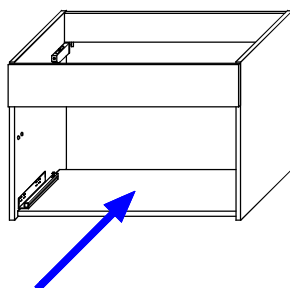
12- _ _ _ _ _



11.

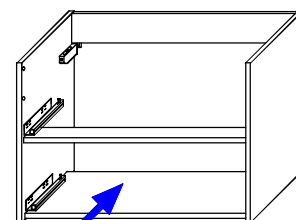
1_ _ _ 7315 1_ _ _ 8615

1_ _ _ 7515 1_ _ _ 1515



1_ _ _ 7313 1_ _ _ 8613

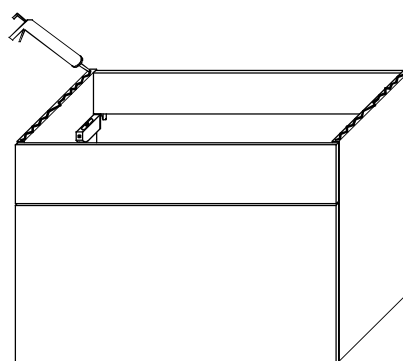
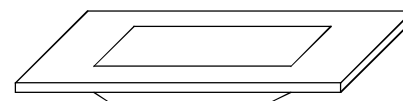
1_ _ _ 7513 1_ _ _ 1513



12.



Das Aufbringen des Waschtisches sollte mit einer Silikonmasse (nicht im Lieferumfang enthalten) erfolgen



FI

- Hyvä asiakas!
- Olemme iloisia, että valitsitte Pelpal-yrityksen tuotteen. Olemme kaikin tavoin pyrkineet varmistamaan teille toimittamamme huonekalun korkealaatuisuuden, mutta mikäli lähteyksestä kaikesta huolimatta puuttuu jokin osa, pyydämme teitä lähettämään tämän lomakkeen täytettynä tai sähköpostiosoitteeseen weisenfels.ersatzteile@pelpal.de takainumeroon +49 3443/434354
- Huomaa, että valitukset rakennosiista, jotka ovat puideltaan yli 800 mm tai levydeltään yli 350 mm on suunnattava jälleenmyyjälle. Jotta voimme käsitellä valituksen, tarvitsemme välttämättä kaapin tuoterumeron, joka näkyy etiketistä sekä tiedon siitä, mistä kaappi on ostettu. Merkitäkää lomakkeeseen lisäksi tarvittava kappalemäärä.
- Onnittelut uuden kylpyhuonekalusteen johdosta! Pelpal-tiimi
- Yleisiä ohjeita**
- Kylpyhuonekalustemme sopivat normaalin kylpyhuoneilmastoon.
- Siten kalusteet kestävät lyhytsäikäistä, tavallista korkeampaa ilmankosteutta (suhteellinen ilmankosteus > 90 %), mikäli kosteus poistetaan riittävästi tuuletuksella.
- Veden aiheuttamien vaurioiden välttämiseksi **pitää** kosteus kuivata **viipymättä** kuivalla liinalla.
- Takuu ei korvaa vaurioita, jotka aiheutuvat asiattomasta asennuksesta, hoidosta tai käsittelystä ja erityisesti liiallisesta kosteudesta.
- Kaapin kokoamiseen tarvitaan 2 henkilöä.
- Arvioitu asennusaika 3 tuntia.

FR

- Cher client,
- Nous sommes ravis que vous vous soyez décidés pour un produit de la maison Pelpal. S'il venait à une livraison de haute qualité, veuillez s'il-vous-plait faxer cette page complétée au numéro suivant: +49 3443/434354 E-Mail: weisenfels.ersatzteile@pelpal.de
- Veuillez faire attention à ce que les pièces de plus de 800mm de long et 350mm de large, soient réclamées directement auprès de votre marchand de meubles. Pour le travail des réclamations, le numéro **d'article du meuble**, visible sur l'étiquette, ainsi que **la maison**, auprès de laquelle le meuble a été acheté, sont indispensables. Veuillez également préciser le nombre nécessaire. Nous vous souhaitons beaucoup de bien-être avec votre nouveau meuble de salle de bains! Votre équipe Pelpal
- Préscription normale**
- Nos meubles de salles de bains sont utilisables dans un climat d'air normale.
- Bien entendu ils supportent aussi un climat d'air (relatif > 90 %) si dès après une aération et ventilation est respectée et garantie par les clients.
- Pour éviter des dégâts d'eau, il faut que l'humidité sera enlever par un chiffon. (toujours après l'utilisation de la salle de bain.
- Les dégâts provoquer sans aération ; mauvais montage et sans soin, surtout à base de l'eau, seront exclu de la garantie.
- Le montage peut s'effectuer par 2 personnes.
- Temps de montage 3 heures

GB

- Dear Pelpal customer,
- We are pleased that you decided to purchase a PELIPAL product. If it should arrive despite all efforts on our parts with a fault, please send this completed to fax-no.: +49 3443/434354 E-Mail: weisenfels.ersatzteile@pelpal.de
- Please note that construction units over 800mm length and 350mm width are to be directed straight to your furniture dealer. For the handling of the complaint it is absolutely necessary the article number **of the cabinet** and the name of the market, where the furniture was bought, is indicated. Please register on the form the necessary **number of items**. We wish you much enjoyment with your new furniture. Your PELIPAL Team.
- General Information**
- Our bathroom furniture is perfectly suited for a standard climate as found in bathrooms.
- This includes, however, a short time high humidity (relative humidity more than 90%) as long as such high humidity will be removed by subsequent ventilation of the bathroom.
- Immediately remove wet by using a dry cloth to avoid water damage.
- Damages caused by improper assembly, care and/or handling, in particular by excessive wet cleaning, are excluded from guarantee.
- You need at least 2 persons for assembly.
- Duration for assembly roughly 3 hours

GR

- Αξιότιμη πελάτη,
- χαρμόμαστε που επιλέξατε ένα προϊόν του οικου Pelpal. Εάν παρ' όλες τις προσπάθειες μας να σας παραδώσουμε ένα υψηλής ποιότητας έπιπλο, προκύψουν κάποια ελαττωματικά κομμάτια, παρακαλούμε να μας στείλετε μαζί αυτό το φύλλο συμπληρωμένο στον αριθμό Fax.: +49 3443/434354 E-Mail: weisenfels.ersatzteile@pelpal.de
- Παρακαλούμε να προσέξτε ότι οι διαμοιρμένες για εξοπλισμα μήκους άνω 800mm και πλάτους 350mm πρέπει να γίνονται απ' ευθείας στον έμπορο επίπλων. Για την επεξεργασία της διαμοιρμένης απαιτείται η αναφορά του **Αριθμού προϊόντος της ντουλάπας**, ο οποίος αναγράφεται στην ετικέτα, όπως επίσης και του καταστήματος, στο οποίο αγοράσθηκε το έπιπλο. Εκτός αυτού παρακαλούμε να καταχωρήσετε τον απαιτούμενο αριθμό τεμαχίων.
- Χαίρετε το νέο σας έπιπλο μπάνιο! Η ομάδα σας της Pelpal
- Υποδείξεις γενικής φύσεως**
- Τα δικά μας έπιπλο μπάνιο είναι κατάλληλα για ένα φυσιολογικό κλίμα μπάνιου.
- Το γεγονός αυτό συμπεριλαμβάνει μια βραχυπρόθεσμο υψηλή υγρασία αέρος (σχετική υγρασία αέρος > 90%), εφόσον στη συνέχεια αυτή μπορεί να μειωθεί μέσω ενός ολοκληρωσ επιταχυνσ αερισμού και εξαερισμού.
- Προκειμένου να αποφευχθούν ζημιές από το νερό, **θα πρέπει** σε περίπτωση που βραχύν το έπιπλο να στεγνώνονται **αμέσως** με ένα στεγνό πανί.
- Οι ζημιές, οι οποίες προκαλούνται λόγω ακατάλληλης συναρμολόγησης, φροντίδας ή χειρισμού, και ειδικά λόγω υπερβολικού χειρισμού με υγρά μέσα, αποκλείονται από την παροχή εγγύησης.
- Για τη συναρμολόγηση απαιτούνται 2 άτομα.

HU

- Tisztelt Vevőnk!
- Örülünk, hogy a Pelpal termékét választotta. Ha minden fázisozásunk ellenére, hogy kiváló minőségű bútordarabot szállítsunk Önnek, mégis előfordulnak hibás elemek, kérjük, hogy ezt a kitöltött lapot küldje el nekünk az alábbi fax-száma: +49 3443/434354 E-mail: weisenfels.ersatzteile@pelpal.de
- Kérjük, vegye figyelembe, hogy a 800 mm-nél hosszabb és 350 mm-nél szélesebb szerkezeti elemek esetében bútorkereskedőjénél kell reklamálni. A reklamáció feldolgozásához feltétlenül fel kell tüntetnie a **a szekrény cikkszámát**, amely a címkén látható, és az üzletet, ahol a bútort vásárolta. Ezen kívül, kérem, jelölje meg a szükséges darabszámot! Lejlen sok örömet az új fűtőszobabútorban! A Pelpal team
- Általános figyelmeztetés**
- Fűtőszobabútoraink normál fűtőszobai klímához alkalmasak.
- Ez egy rövid ideig tartó, az átlagosnál magasabb páratartalmat (relatív páratartalom > 90%) is magában foglal, ha az végül szellőztetéssel megszüntethető.
- A víz okozta károk megelőzése céljából a nedvességet egy száraz kendővel **azonnal el kell tüntetni**.
- A szakszerűtlen szerelés, ápolás vagy használat miatt keletkezett károkról, különös tekintettel a tűzoltó nedvességre, nem vállalható garanciális felelősség.
- Az őszeszállításhoz 2 személyre van szükség.
- Várható szerelési idő 3 óra

- Kaapin seinään kiinnittämisen saavat suorittaa vain asiantuntevat henkilöt ja asennukseen on käytettävä seinään sopivia kiinnitysmateriaaleja.
- Mittatiedot eivät ole sitovia!
- Seinä
- Poista kiiltäväpintaisista ovista ensin suoja kalvo ja asenna kahva vasta sitten!
- Pesualaskaapin kiinnitykseen on käytettävä silikonia (ei sisälly toimitukseen).
- ruskea, vihreä-keltainen, sininen
- Pelikaappi, liitetään verkkojännitteeseen
- Huom! Pelikaappi liitetään liitäntärasiaan (ei kuulu toimitukseen).
- Sähköliitäntä on suoritettava **VDE 0100 -standardin kohdas 701** noudattaen ja sen saa tehdä ainoastaan sähköasentaja.
- Kansainvälinen standardi, eurooppalainen standardi, Ranska, Iso-Britannia, Belgia, Espanja, Italia, Alankomaat
- verkkovirta, liitäntärasia, pelikaappi, sinen, vihreä-keltainen, ruskea
- Anna sähköliitäntä sähköasentajan tehtäväksi!
- Huom! Lampuja saa sähköliikkeistä ja ne eivät kuulu takuun pirini!
- Jos joudut vaihtamaan lampun, suorita se lampun ollessa kylmä ja käytä apuna pehmeää liinaa, koska lampun valaistusteho voi muuten heikentyä.
- Uuden lampun teknisten tietojen on vastattava alkuuperäisen lampun tietoja.

- Vous devez faire réaliser montage uniquement par des professionnels. Veuillez utiliser une quincaillerie d'accrochage adaptée à votre mur.
- Les mesures des vasques ne sont pas toujours exacte !! Attention !!
- Paroi
- Pour les façades brillantes, veuillez tout d'abord ôter le plastique de protection, puis monter la poignée!
- Vers le montage des vasques veuillez les protéger toujours par un masse de silikon (qui n'est pas dans l'emballage !!)
- Brun, vert-jaune, bleu
- Armoire à miroir, secteur maison
- Attention ! La prise de secteur doit se faire dans une prise électrique (non fournie).
- Le raccordement électrique de l'armoire doit être effectué par un spécialiste en respectant la norme VDE 0100 partie 701!
- Norme internationale, norme européenne, France, Grande Bretagne, Belgique, Espagne, Italie, Pays Bas
- Secteur maison, prise électrique, armoire à miroir, bleu, vert-jaune, brun
- Faites réaliser le raccordement électrique par un spécialiste !
- ! Les ampoules sont disponibles dans le commerce, elles sont exclues de la garantie !
- Le remplacement éventuel d'ampoules défectueuses devra se faire lorsqu'elles sont froides à l'aide d'un chiffon doux car il pourrait se produire une réduction de la puissance d'éclairage.
- La nouvelle ampoule installée doit présenter les mêmes données techniques que celles lors de l'achat !

- Let the cabinet install only by expert persons. Use suitable mounting materials for the wall.
- All specified dimensions are approximate and not binding!
- Wall
- Remove the protective plastic film of highgloss fronts and then install the handle!
- Fix washing stand by using a silicone compound (not included in the delivery).
- brown, green & yellow, blue
- mirrored cupboard, house network
- IMPORTANT!** Connection to the mains **MUST** be through a connector box (not included in delivery).
- Have the cupboard's electric connection made by an electrician in compliance with **VDE 0100, part 701**!
- international standard, European standard France, United Kingdom, Belgium, Spain, Italy, the Netherlands
- house network, wall sockets, mirrored cupboard, blue, green & yellow, brown
- Have the connection to the electrical supply made by an electrician!
- !Lamps are available from specialist stores. Lamps are excluded from warranty!
- Replace defect lamps only in cold state using a soft cloth as otherwise the lamp's illuminating power could be diminished.
- Replaced lamps should have the same technical data as the lamps included in the original delivery.

- Πρώτου χρόνος συναρμολόγησης 3 ώρες
- Η συναρμολόγηση της ντουλάπας στον τοίχο με κατάλληλο υλικό συναρμολόγησης πρέπει να γίνεται μόνο από ειδικό.
- Τα στοιχεία αναφορικά με τις διαστάσεις δεν είναι δεσμευτικά !
- Τοίχος
- Σε προσόμενες υψηλής गुालότητας οπαστέτες παρακαλώ πρώττα το προστατευτικό φύλλο και στη συνέχεια συναρμολογήστε τη λαβή!
- Η τοποθέτηση του νιπτήρα θα πρέπει να διενεργηθεί χρησιμοποιώντας μάζα σιλικόνης (δεν συμπεριλαμβάνεται στην παραδότηση).
- καφέ, πράσινο-καφέ, μπλε
- Ντουλάπι με καθρέπτη, οικιακό δίκτυο
- Προσοχή! Οι σύνδεση στο δίκτυο πρέπει να γίνεται με πρίζα σύνδεσης (δεν συμπεριλαμβάνεται στα παραδοτέα).
- Η ηλεκτρική σύνδεση του ντουλαπιού πρέπει να εκτελείται από έναν ειδικό, λαμβάνοντας υπόψη την **VDE 0100 Μέρος 701**!
- Διεθνές πρότυπο, ευρωπαϊκό πρότυπο, Γαλλία, Βέλγιο, Ισπανία, Ιταλία, Ολλανδία.
- Οικιακό δίκτυο, πρίζα σύνδεσης, ντουλάπι με καθρέπτη, μπλε, πράσινο-καφέ, καφέ
- Η ηλεκτρική σύνδεση να εκτελείται από έναν ειδικό!
- !Λαμπτήρες διαθέτουμε στο ειδικό εμπόριο και αποκλείονται από την εγγύηση!
- Η ενδεχόμενη αντικατάσταση ελαττωματικών λαμπτήρων πρέπει να γίνεται σε κρύα κατάσταση με τη βοήθεια ενός μαλακού υφασμάτινου πανοιού, διότι εδωλλως μπορεί να μειωθεί η φωτεινή ισχύς.
- Ο νέος λαμπτήρας πρέπει να έχει τα ίδια τεχνικά στοιχεία, όπως αυτό που υπήρχε κατά την αγορά!

- A szekrényt csak szakemberekkel, a fal számára megfelelő szerelési anyagokkal szereltesse fel!
- A megadott méretek hozzávetőlegesek!
- Fal
- Tűkötőnél első lapoknál először a védőfóliát húzza le, és csak azután szerelje fel a fogantyút!
- A mosdó felszereléséhez használjon szilikontömétést! (Ez nem tartozéka a szállítványnak)
- Barna, zöld-sárga, kék
- Tűkrős szekrény, házi hálózati
- Figyelem! A hálózati csatlakoztatásnak csatlakozódobozban kell történnie (ezt a szállítási terjedelem nem tartalmazza).
- A szekrény villamos csatlakoztatását a **VDE0100 701. rész** alapján szakembernek kell végeznie!
- Nemzetközi szabvány, Európai Szabvány, Franciaország, Nagy-Britannia, Belgium, Spanyolország, Olaszország, Hollandia
- Házi hálózati, csatlakozódoboz, tűkrős szekrény, kék, zöld-sárga, barna
- A villamos csatlakoztatást szakemberrel kell elvégeztetni!
- !Izzók a szakszerkeskedelemben kaphatók, azok a szavatosság hatálya alól ki vannak zárva!
- A hibás izzók esetleges cseréjét hideg állapotban, puha ruha segítségével kell végezni, mivel különben a fényerő gyengülése léphet fel.
- Az újonnan használandó izzóknak ugyanolyan műszaki adatokkal kell rendelkeznie, mint a vásárláskori izzóknak!

IT

Egregio cliente,

siamo lieti che abbia voluto scegliere un prodotto della ditta Pelpal. Se questo, nonostante tutti gli sforzi da parte nostra per fornire un mobile di pregiata qualità, dovesse comunque presentare difetti o parti mancanti,

La preghiamo di voler inviare via fax o e-mail questo foglio compilato a :

Fax: +49 3443/434354 E-Mail: weisenfels.ersatzteile@pelpal.de

N. B. : Componenti di oltre 800 mm di lunghezza e 350 mm di larghezza sono da reclamare direttamente presso il Suo rivenditore. Per l'evasione del reclamo è assolutamente necessario che sia indicato il

codice articolo dell'armadio che è riportato sull'etichetta ed il negozio/grande magazzino, dove è stato acquistato il mobile. La preghiamo di indicare inoltre il numero di pezzi necessario.

Congratulazioni per il Suo nuovo mobile arredo bagno! Il Suo team Pelpal

Indicazioni generici

I nostri mobili da bagno sono adatti al clima normale di un bagno.

Questo include anche un tasso di umidità temporaneamente elevato (umidità relativa >90%), che presuppone però la possibilità di arieggiare l'ambiente in modo sufficiente da abbassare l'umidità.

Per evitare danni provocati dall'acqua, è assolutamente necessario asciugare immediatamente con un panno asciutto ogni traccia di bagnato.

Danni provocati dal montaggio non fatto a regola d'arte, negligenza nella cura o da trattamenti non idonei, specialmente attraverso eccessivo trattamento con acqua, non sono inclusi nella garanzia.

Per il montaggio sono necessarie 2 persone.

LT

Gerbiamas pirki?Jau,

mes džiaugim's labai, kad Jūs išsirinkote m's?s fimos Pelpal produkt? . Nežinint m's?s vis? pastang?, pateikti aukštos kokyb's baldus, Jums pritr?ko dal?i?, tai prašome užpildyti š? lap? ir nufaksuoti ? šiuo fakso numeru: +49 3443/434354

et. pašto: weisenfels.ersatzteile@pelpal.de

Prašome atkreipti d'rim's?, kad pretenzijos konstrukciniams elementams virš 800 mm ilgio ir 350 mm pločio yra pareikšiamos tiesiogiai Jūs? bald? pardav?jui. Norint išnagrin?ti Jūs? pretenzijas, reikia b?tinai nurodyti spintos prek's numer?, kuris aiškiai užrašytas ant etiket's, ir parduotuv?, kurioje baldai buvo nupirkti. Be to prašome b?tinai ?rašyti reikaling? vienet? skai??. Mes linkime Jums daug džiaugsmo, ? sigilus naujus vonios baldus! Jūs? Pelpal grup?

Bendros nuorodos

Mūsų vonios kambario baldai yra skirti naudojimui normalios vonios kambario klimatinėmis sąlygomis.

Yra leistina trumpalaikė aukštesnė oro drėgmė (sątykinė oro drėgmė > 90%), jeigu tuojau po to patalpa bus pakankamai vėdinama ir drėgmė galės pasislinkti.

Kad išvengtumėte vandens pažeidimų, šlapias vietas **būtina nedelsiant** nuvalyti sausu skudurėliu.

Garantija nesuteikiama pažeidimams, atsiradusiems dėl netinkamo montavimo, priežiūros arba valymo, ypatingai dėl valymo per šlapiomis priemonėmis.

Surinkimui yra reikalingi 2 asmenys.

Surinkimo - paruošimo laikas: 3 valandos

LV

Loti cienītie klienti!

Mēs priecājamies, ka Jūs izvēlāties par firmas Pelpal produktā iegādā. Ja tomēr, neskatoties uz mūsu pūlēm, Jums piegādāt kvalitatīvi augstvērtīgas mēbeles, izstrīdēt kāda no detaļām, lūdzam aizpildīt šo lapu un mums nosūtīt pa faksu: +49 3443/434354 E-pasts: weisenfels.ersatzteile@pelpal.de

Lūdzu ņemiet vērā, ka reklamāciju par konstrukcijas elementiem, kur garums pārsniedz 800 mm un platums 350 mm, Jums jāiesniedz tieši pie mēbeļu pārdevēja. Reklamācijas apstrādei mums noteikti jāzina skapja artikula numurs - kas uzdrukāts uz etiķetes, un līdziniecības uzņēmums, kurā tas tika pirkt.

Bez tam Jums noteikti jāuzrādā nepieciešamais daudzums. Mēs Jums novēlām daudz prieka ar jaunajām vannas istabas mēbelēm! Jūsu Pelpal kolektīvs

Vispārīgie norādījumi

Mūsu vannasistabas mēbeles ir piemērotas normālam vannasistabas klimatam.

Šāds klimats iekļauj sevī nelielu augstu gaisa mitrumu (relatīve gaisa mitrums > 90%), ja tas tiek savlaicīgi samazināts ar pietiekamu vēdināšanu.

Lai ūdens ne bojātu mēbeles, mitrums nekavējoties jānovērš ar sausu lupatu.

Garantija neattiecas uz bojājumiem, kas veidojas nepareizas montāžas, koplānas vai apstrāddāšanas, īpaši pārmērīga mitruma rezultātā.

Mēbeļu salikšanai ir nepieciešami 2 cilvēki.

Aptuvenais montāžas laiks: 3 stundas.

NL

Geachte klanten

het verheugt ons dat u voor een product van de firma Pelpal gekozen hebt. Mocht het ondanks al onze inspanningen om u een kwalitatief hoogstaand meubel te leveren, tot defecte delen komen, stuur dan dit ingevuld blad naar fax.: +49 3443/434354 e-mail: weisenfels.ersatzteile@pelpal.de

Vergeet niet dat componenten met een lengte groter dan 800mm en een breedte van 350mm rechtstreeks bij de meubelhandelaar geclaimd moeten worden. Voor de behandeling van de klacht moet in elk geval het artikelnummer van de kast, dat op het etiket staat en de winkel, waar het meubelstuk gekocht werd, aangegeven worden. Bovendien moet u het vereiste aantal aangeven. Veel plezier met uw nieuw badmeubel! Uw Pelpal team

Algemene aanwijzingen

Onze badmeubels zijn geschikt voor een normaal klimaat in de badkamer.

Dit geldt ook voor een kortstondige hogere luchtvochtigheid (relatieve luchtvochtigheid > 90%) zolang deze door een daaropvolgende, voldoende ver- en ontluchting weer kan worden afgegeven.

Om waterschade te vermijden, **moeten** natte plekken onmiddellijk met een droge doek verwijderd worden.

Schade, veroorzaakt door onakkundige montage, onderhoud of behandeling, in het bijzonder door overmatige natte behandeling, vallen niet onder de garantie.

Voor de montage zijn 2 personen nodig.

Montage Richttijd 3 uur

PL

Szanowny Kliencie,

cieszymy się, że zdecydował się na zakup produktu firmy Pelpal. Jeśli mimo wszelkich wysiłków z naszej strony, aby dostarczyć Ci wysokiej jakości mebel, wystąpią jakiegokolwiek braki, wówczas prosimy o przesłanie tej kartki na następujący numer faksu: +49 3443/434354 E-mail: weisenfels.ersatzteile@pelpal.de

Pamiętaj, że elementy powyżej długości 800 mm i szerokości 350 mm muszą być reklamowane bezpośrednio u sprzedawcy. Dla opracowania złożonej reklamacji konieczne jest podanie numeru artykułu szafy, który można odczytać na etykiecie, oraz sklepu, w którym mebel ten został nabyty. Oprócz tego prosimy uprzejmie o podanie potrzebnej ilości. Zyczymy przyjemnego użytkowania mebla! Zespół Pelpal

Informacje ogólne

Nasze meble łazienkowe są przeznaczone do stosowania w normalnych warunkach panujących w łazienkach.

Obejmuje to krótkotrwale podwyższoną wilgotność powietrza (względna wilgotność powietrza >90%), o ile może ona zostać następnie wyeliminowana poprzez odpowiednią wentylację.

W celu uniknięcia szkód spowodowanych przez wodę pojawiającą się wilgoć **musi** być **natychmiast** usuwana za pomocą suchej ściereczki.

Gwarancja nie obejmuje szkód powstałych wskutek nieprawidłowego montażu, pielęgnacji lub obchodzenia się, szczególnie powstałych wskutek nadmiernej ilości wilgoci.

Do złożenia potrzebne są 2 osoby.

Orientacyjny czas montażu to 3 godziny.

Tempo standard di montaggio: 3 ore

Fate montare l'armadio solo da personale qualificato con materiali di montaggio idonei per la parete in questione.

Le misure non sono vincolanti.

Parete

Nel caso di frontal lucidi togliere prima la pellicola protettiva e poi montare la maniglia !

Il fissaggio del lavabo dovrebbe avvenire con del silicone (non incluso nella fornitura).

marrone, verde-giallo, blu

Armadietto a specchio, rete elettr. domestica

Attenzione! Il collegamento alla rete elettrica deve avvenire con una presa (non in dotazione alla fornitura).

L'attacco elettrico dell'armadietto deve essere eseguito da personale qualificato in osservanza alla **VDE 0100 Parte 701!**

Norma internazionale, norma europea, Francia, Gran Bretagna, Belgio, Spagna, Italia, Paesi Bassi

Rete elettr. domestica, presa, armadietto a specchio, blu, verde-giallo, marrone

Far eseguire l'allacciamento elettrico da personale qualificato!

Le lampade sono disponibili presso i rivenditori specializzati. Non sono comprese nella copertura di garanzia!

L'eventuale sostituzione di lampade difettose deve avvenire, una volta che queste si siano raffreddate, aiutandosi con un panno morbido, poiché altrimenti potrebbe verificarsi un indebolimento della luminosità.

La lampada da sostituire deve mostrare le stesse caratteristiche tecniche di quella in dotazione all'acquisto!

Spiritos surinkim? patik?kite tik nusimanantiems asmenims, spintos sien? sumontuojant su jai pritaikytomis sumontavimo medžiagomis.

Matmenų pateikimas neprivalomas!

Spiritos siena

Turint blizgant? fasad? pirmiausia nuimti apsaugin? folij? ir tik po sumontuoti rankenas!

Krauklę/stalviršį reikia įstatyti priklijuojant jos apačią silikonu (pakuotėje nėra).

Rudas, žalias-geltonas, mėlynas

Veidrodinė spintelė, namo elektros tinklas

Dmesio! Elektros tinklas turi būti pajungiamas į rozetę (pakuotėje jos nėra).

Spirintelės apšvietimo pajungimas turi būti atliekamas elektros specialisto, laikantis visų pajungimui keliamų reikalavimų!

Tarptautinė norma, Europinė norma, Prancūzija, Didžioji Britanija, Belgija, Ispanija, Italija, Olandija

Namo elektros tinklas, rozetė, veidrodinė spintelė, mėlyna, žalia-geltona, ruda

Elektrosrovės pajungimas turi būti atliekamas šios srities specialisto!

!Elektros lemputių galima įsigyti elektros prekių parduotuvėse, joms mūsų garantija netaikoma!

Keliant perdegusią elektros lemputę, reikia, kad ji būtų atvėsusi bei naudoti minkštą skudurėlį, nes kitaip gali sumažėti apšvietimo stiprumas.

Naujai keičiama elektros lemputė turi turėti tuos pačius techninius duomenis, kaip toji, kuri ten buvo įsigijusi spintelei!

Užticiet skapja montāžu tikai profesionāļiem. Izmantojiet sienas montāžai tikai piemērotus montāžas elementus.

Nordītie izmēri nav obligāti!

Siena

No spodrinātām virsmām vispirms nogemiet aizsargfoliju un tikai tad stipriniet rokturi!

Mazgāšanas galdā uzstādāšana veikama ar silikonu masu (nav iekļauta piegādes komplektā).

Brūns, zāļ dzeltenis, zils

Spoguļskapis, mājā pieejamais sprieguma tīkls

Uzmanību! Pieslēgumu tīklam jāveic tikai izmantojot pieslēguma kontaktligzdu (nav komplektācijas apjomā).

Skapja elektrības vadu pieslēgšanu drīkst veikt tikai speciālists, ievērojot standartu **VDE 0100 701. daļas** prasības.

Starptautiskais standarts, Eiropas standarts, Francija, Liebreitānija, Beļģija, Spānija, Itālija, Nīderlande

Mājā pieejamais sprieguma tīkls, pieslēguma kontaktligzda, spoguļskapis, zils, zāļ dzeltenis, brūns

Elektroinstalācijas darbu veikšanu uzticiet tikai speciālistam!

!Apgaismojuma elementi ir pieejami tirdzniecībā, tādēļ uz tiem garantija netiek sniegta!

Ja nepieciešams nomainīt defekto apgaismojuma elementu, veiciet to tikai pēc atzīšanas, izmantojot mīkstu drāniņu, pretējā gadījumā var samazināties starošanas spēja. Jaunajam elementam jābūt ar tiem pašiem tehniskajiem parametriem kā tirdzniecībā nokomplektētajam.

Laat de kast alleen door vakkundige personen met voor de wand geschikte montage materialen monteren.

De aangegeven afmetingen zijn niet bindend!

Wand

Bij hoogglanzende voorkanten eerst de beschermende folie verwijderen en daarna de greep monteren!

De wastafel moet met een siliconenmassa (niet meegeleverd) aangebracht worden.

Bruin, groen-geel, blauw

Spiegelkast, huisnet

Pas op! De metaansluiting moet in een aansluitdoos (niet meegeleverd) gebeuren.

De elektrische aansluiting van de kast moet rekening houdend met de norm **VDE 0100 Deel 701 door een vakman** gebeuren!

Internationale normen, Europese norm, Frankrijk, Groot-Brittannië, België, Spanje, Italië, Nederland

Huisnet, aansluitdoos, spiegelkast, blauw, groen-geel, bruin

Laat de elektrische aansluiting door een vakman uitvoeren.

!Lampen zijn in de vakhandel verkrijgbaar, zij zijn niet inbegrepen in de garantie!

De eventuele vervanging van defecte lampen moet in koude staat met behulp van een zachte stoffdoek gebeuren, omdat anders het lichtgevend vermogen zou kunnen afnemen.

De nieuw te plaatsen lamp moet dezelfde technische gegevens hebben als de lamp bij aankoop!

Szafka powinna zostać zamontowana przez fachowców za pomocą materiałów odpowiednich dla danej ściany.

Informacje o wymiarach nie są wiążące!

Ściana

Najpierw z frontów o wysokim połysku usunąć folię ochronną, a dopiero potem zamontować uchwyt!

Umieszczenie umywalki powinno nastąpić przy użyciu masę silikonowej (nie jest zawarta w zestawie).

Brązowy, zielono-żółty, niebieski

Szafka z lustrem, sieć domowa

Uwaga! Podłączenie do sieci elektrycznej musi się odbyć w gnieździe przyłączeniowym (brak w zestawie).

Podłączenie szafki do sieci elektrycznej winno zostać przeprowadzone zgodnie z **VDE 0100 część 701** przez fachowca!

Norma międzynarodowa, norma europejska, Francja, Wielka Brytania, Belgia, Hiszpania, Włochy, Holandia

Sieć domowa, gniazdo przyłączeniowe, szafka z lustrem, niebieski, zielono-żółty, brązowy

Podłączenie do sieci elektrycznej należy zlecić fachowcowi!

!Środki świecące są dostępne w sklepach specjalistycznych, nie są objęte gwarancją!

Eventualna wymiana niesprawnych środków świecących winna się odbywać w stanie zimnym za pomocą miękkiej szmatki, ponieważ w przeciwnym razie może nastąpić osłabienie zdolności oświetleniowej.

Nowy środek świecący musi posiadać takie same parametry techniczne jak środek świecący przy zakupie!

PT

11 Estimado Cliente,

muito obrigado por ter adquirido um produto da empresa Pelpal. Contudo, se apesar de todo o nosso empenho

em fornecer-lhe os melhores móveis de alta qualidade, existirem peças defeituosas, envie-nos esta folha preenchida para Fax: +49 3443-434354 E-Mail: weissenfels.ersatzteile@pelpal.de

Tenha em conta que os componentes com mais de 800mm de comprimento e 350mm de largura têm de ser reclamados directamente ao seu vendedor de móveis. Para processar a reclamação, é imprescindível indicar o **número do artigo do armário**, que está visível na etiqueta e no mercado, onde o móvel foi comprado. Além disso,

indique o número de unidades necessário. Desfrute do seu novo móvel de casa de banho! A sua equipa Pelpal

12 Indicações gerais

Nossos móveis para casa de banho são adequados para um clima de casa de banho normal.

Isto inclui uma elevação a curto prazo da humidade relativa do ar (humidade relativa do ar > 90%), enquanto esta puder ser ventilada a seguir de modo suficiente.

Atém de evitar danos causados pela água, a humidade que se deposita sobre os móveis deve ser eliminada o quanto antes com um pano seco.

Danos devidos a montagem, cuidados ou manuseio inadequado, em especial quando devidos a tratamento com excesso de água, estão excluídos da garantia.

13 São necessárias 2 pessoas para a montagem.

14 Tempo de montagem aprox. 3 horas

RO

11 Mult stimatez client,

ne bucurăm că v-ați decis pentru un produs de la firma Pelpal. Dacă în poftă tuturor eforturilor noastre de a vă livra un articol de mobilă de înaltă calitate, vor lipsi piese, atunci vă rugăm să trimiteți această fișă completată la nr. de fax: +49 3443/434354 e-mail: weissenfels.ersatzteile@pelpal.de

Vă rugăm să aveți în vedere că piesele constructive cu o lungime mai mare de 800 mm și o lățime de peste 350 mm trebuie reclamate direct la comerciantul de mobilă. Pentru prelucrarea reclamației este neapărat necesar să indicați **numărul de articol al dulapului**, care se află pe etichetă și magazinul de unde s-a cumpărat mobilă. Totodată vă rugăm să înscriveți și numărul de bucată necesare. Vă dorim multă plăcere cu mobilă dumneavoastră nouă de baie! A dumneavoastră echipă Pelpal!

12 Informații generale

Mobilierul nostru sunt potrivite pentru o baie normală.

Aceasta include o umiditate ridicată pe termen scurt (RH> 90%), cu, atâtă timp cât aceasta umiditate se va elimina printr-o ventilare ulterioară, adecvată.

Pentru a preveni deteriorarea prin umiditate trebuie îndepărtată apa imediat cu o cârpă uscată.

Deteriorările cauzate de instalarea necorespunzătoare, îngrijire sau în special printr-un tratament umed excesiv sunt excluse din garanție.

13 Pentru asamblare sunt necesare 2 persoane.

14 Timpul orientativ de montaj 3 ore

SE

11 Bästa kund,

Tack för att du har beställt dig för en produkt från Pelpal. Trots att vi alltid strävar efter att erbjuda våra kunder högkvalitativa möbler, kan det inträffa att vissa delar saknas i leveransen. I sådana fall vill vi be dig att fylla i detta formulär och faxa till +49 3443/434354. Du kan även kontakta oss på e-post: weissenfels.ersatzteile@pelpal.de

Kom ihåg att delar som är längre än 800 mm och bredare än 350 mm måste reklameras direkt hos din **möbelförfrågare. För att vi ska kunna hantera din reklamation behöver vi huvudet skäpsets artikelnummer**

som visas på etiketten samt namnet på möbelfabriken där du köpte möbelen. Dessutom vill vi be dig att ange antal delar som behövs. Vi önskar dig mycket glädje med din badmöbel! Ditt Pelpal-team

12 Allmän information

Våra badmöbler är avsedda för ett normal badrumsklimat.

Detta omfattar även en högre luftfuktighet (relativ luftfuktighet > 90 %) under kort tid, under förutsättning att denna luftfuktighet kan släppas ut med tillräcklig ventilation.

För att undvika vattenskador måste vatten **genast** torkas upp med torr duk.

Skador som uppstått av ej ändamålsenlig montering, skötsel eller behandling, särskilt av överdriven våtbehandling, täcks inte av garantin.

13 För montering krävs två personer.

14 Tid för montering och justering: 3 tim

SI

11 Spoštovani kupci,

veseli nas, da ste odločili za proizvod iz hiše Pelpal. Če bi kljub trudu, ki smo ga vložili, da bi vam dobavili visokokakovosten kos pohištva, ki smo ga vložili, da bi vam dobavili visokokakovosten kos pohištva, prišlo do napak, nam izpolnjeni priloženi list poljite po faksu na številko: +49 3443/434354 E-Mail: weissenfels.ersatzteile@pelpal.de

Prosim upoštevajte, da morate sestavne dele, ki presegajo dolžino 800mm in širino 300mm reklamirati direktno pri vašem trgovcu s pohištvom. Za obdelavo reklamacije je brezpogojno treba navesti **številko artikla omare, ki je razvidna na etiki**

in trgovski center, kjer ste kupili pohištvo. Poleg tega navedite tudi številko kosov.

Veliko užitek z novim pohištvom za kopalnico vam želi osebje Pelpal.

12 Splošni napotki

Naše kopališko pohištvo je primerno za normalno ozračje v kopalnici.

To vključuje kratkoročno višjo zračno vlago (relativna zračna vlaga > 90 %), ki jo nato odstrani ustrezna zadozna naprava za odzračevanje in prezračevanje.

Da preprečite škodo zaradi vode **morate** nastalo vlago **takoj** odstraniti s suho kpo.

Škoda, nastala zaradi nepravilne montaže, nege ali obdelave, zlasti zaradi prekomernega delovanja vlage, je izključena iz garancije.

13 Za sestavljanje sta potrebni 2 osebi.

14 Čas za montažo je približno 3 ure.

SK

11 Vážení zákazníci,

velmi nás těší, že ste sa rozhodli pre výrobok firmy Pelpal. Ak by i napriek všetkej našej snahe dodali Vám vysoko kvalitný nábytok chýbali niektoré diely, vyplňte prosím tento list a zašlite nám ho prosím na číslo faxu: +49 3443/434354, alebo ako e-mail: weissenfels.ersatzteile@pelpal.de

Nezabudnite, prosím, že konstrukčné diely s dĺžkou nad 800 mm a šírkou nad 350 mm je potrebné reklamovať priamo u Vášho predajcu s nábytkom. Pre spracovanie reklamácie je bezpodmienečne nutné uviesť **číslo druhu skrine**, ktoré nájdete na nálepke, a predajcu, kde bol nábytok zakúpený. Okrem toho uveďte prosím potrebný počet kusov. Prájem Vám mnoho radosi z Vášho nového kúpeľňového nábytku! Váš Pelpal-tím

12 Všeobecné pokyny

Náš nábytok je vhodný pre normálnu kúpeľňovú klimu.

To zahŕňa aj krátkodobé zvýšenú vlhkosť vzduchu (relatívna vlhkosť vzduchu > 90%), ak je následne táto vlhkosť dostatočne dlhú dobu **odvedená vetraním**.

Aby sme zabránili škodám spôsobeným vodou, musí byť voda okamžite odstránená suchou handričkou.

Na škody vzniknuté neodbornou montážou alebo starostlivosťou, obzvlášť vďaka nadmernému používaniu vody, sa nevzťahuje záruka.

13 Pre montáž sa vyžadujú 2 osoby.

14 Orientačná dĺžka montáže 3 hodiny

15 O armário apenas pode ser montado por pessoas especializadas com os materiais de montagem adequados à parede.

16 As medidas indicadas não são obrigatórias!

17 Parede

18 Nas partes dianteiras de alto brilho retire primeiro a película protectora e monte depois a pega!

19 A instalação da bacia deve ser feita com massa de silicone (não incluída no volume de fornecimento).

110 Castanho, verde-amarelado, azul

111 Armário com espelho, rede doméstica

112 Atenção! A ligação à rede tem de ser efectuada através de uma tomada de ligação (não incluída no fornecimento).

113 A ligação eléctrica do armário é efectuada por um técnico de acordo com a **VDE 0100 Parte 701**!

114 Norma internacional, norma europeia, França, Grã-Bretanha, Bélgica, Espanha, Itália, Países Baixos

115 Rede doméstica, tomada de ligação, armário com espelho, azul, verde-amarelado, castanho

116 Mande um técnico efectuar a ligação eléctrica!

117 !As lâmpadas estão à venda no comércio da especialidade, excluindo-se assim do período da garantia!

118 A eventual substituição de lâmpadas defeituosas deve ser levada a cabo quando estão fias com a ajuda de um pano macio, caso contrário, pode ocorrer uma redução da luminosidade.

A lâmpada nova a colocar tem de apresentar os mesmos dados técnicos, tal como os que estão indicados no momento da compra!

15 Dulapul trebuie montat numai de persoane de specialitate, cu materiale de montaj adecvate pentru perete.

16 Dimensiunile nu sunt obligatorii!

17 Perete

18 În cazul părților frontale supralucioase îndepărtați prima dată folia de protecția și apoi montați mânerul!

19 Montarea lavoarelor se va face cu silicon (nu este inclus).

110 Maro, verde-galben, albastru

111 Dulapul cu oglindă, rețeaua electrică interioară

112 Atenție! Conexiunea la rețea trebuie realizată într-o priză de conexiune (neinclusă în pachetul de livrare).

113 Conexiunea electrică a dulapului trebuie realizată de către un specialist, cu respectarea **VDE 0100 Partea 701**!

114 Normă internațională, Normă europeană, Franța, Marea Britanie, Belgia, Spania, Italia, Olanda

115 Rețeaua electrică interioară, priză de conexiune, dulapul cu oglindă, albastru, verde-galben, maro

116 Conexiunea electrică va fi realizată numai de către un specialist!

117 !Lămpile se pot obține în comerțul de specialitate, fiind excluse de la garanție!

118 Eventuala înlocuire a lămpilor defecte trebuie efectuată în stare rece cu ajutorul unei lavete din stoff, din material moale, deoarece

în caz contrar se poate atenua puterea de iluminat.

Lampa nouă ce trebuie introdusă trebuie să aibă date tehnice identice cu cele ale lămpii existente la cumpărare!

15 Låt endast kvalificerade personer montera skåpet. Monteringsmaterialet måste vara lämpligt för väggen.

16 Måttuppgifterna är inte bindande!

17 Vägg

18 Om luckorna är av högljans ska skyddsfolien dras av innan handtagen monteras!

19 När tvättfatet monteras på underskåpet ska det fästas med silikonmassa (medföljer ej).

110 Brun, grön-gul, blå

111 Spegelskåp, ehåt i byggnaden

112 Opsi! Einlåt måste anslutas i en kopplingsdosas (medföljer ej).

113 Skåpet måste anslutas till elnätet av en behörig elinstallatör enligt föreskrifterna i **VDE 0100 del 701**!

114 Internationell standard, Europastandard, Frankrike, Storbritannien, Belgien, Spanien, Italien, Nederländerna

115 Elnät i byggnaden, kopplingsdosas, spegelskåp, blå, grön-gul, brun

116 Låt en behörig elinstallatör utföra anslutningen till elnätet!

117 Ljuskällor kan köpas i en specialbutik. Dessa täcks inte av garantin!

118 Om ljuskällor behöver bytas ut måste man vänta tills de har svalnat och sedan användas en tydlig eftersom det annars finns risk för att belysningseffekten försämras.

Den nya ljuskällan måste ha samma tekniska data som ljuskällan som var monterad när du köpte skåpet!

15 Omarico naj montirajo samo strokovno pokrovane osebe s pomočjo montažnih materialov, ki so primerni za stene.

16 Navedene mere niso zavezujoče!

17 Stena

18 Z visoko sijajnih prednjih vrat najprej odstranite zaščitno folijo in nato montirajte ročaj.

110 Umivalnik pritrdite s silikonsko maso (ni v obsegu dobave).

110 Rjava, zeleno-rumena, modra

111 Omara z ogledalom, hišno omrežje

112 Pozor! Priključitev na omrežje mora potekati v priključni dozi (ni vsebovano v obsegu dobave).

113 Električno priključitev omare mora izvesti strokovnjak ob upoštevanju **VDE 0100 Del 701**!

114 Mednarodni standard, Evropski standard, Francija, Velika Britanija, Belgija, Španija, Italija, Nizozemska

115 Hišno omrežje, priključna doza, omara z ogledalom, modra, zeleno-rumena, rjava

116 Električno priključitev naj izvede strokovnjak!

117 !Žarnice so dobavljive v strokovni trgovini, iz garancije so izključene!

118 Morebitna zamenjava okvarjenih žarnic mora potekati v hladnem stanju s pomočjo mehke krpe iz blaga, ker bi sicer lahko prišlo do oslavitve svetlinosti.

Žarnice, ki jih je potrebno na novo postaviti, morajo imeti enake tehnične podatke, kot tiste ob nakupu!

15 Skriniku mō montovať len odborník, ktorý použije vhodný materiál pre montáž na stenu.

16 Údaje o rozmeroch nie sú záväzné!

17 Stena

18 Pri priečeli s vysokým leskom najskôr odstráňte ochrannú fóliu a potom montážne držadlo!

19 Montáž umývadla by mala byť vykonaná silikónom (ktorý ale nie je v balení).

110 Hnedá, zeleno-žltá, modrá

111 Zrkadlová skrinka, domáca sieť

112 Pozor! Pripojenie na sieť musí byť prevedené do zásuvky (nie je obsiahnutá v dodávke).

113 Elektrické pripojenie skrinky musí byť prevedené odborníkom za zohľadnenia **VDE 0100 časť 701**!

114 Medzinárodná norma, Euronorma, Francúzsko, Veľká Británia, Belgicko, Španielsko, Taliansko, Holandsko

115 Domáca sieť, zásuvka, zrkadlová skrinka, modrá, zeleno-žltá, hnedá

116 Elektrické pripojenie nechajte previesť odborníkom!

117 !Svietidlá obdržite v odbornej predajni, tieto sú zo záruky vylúčené!

118 Eventuálna výmena defektných svietidiel by mala byť prevádzaná po ich ochladení a za pomoci mäkké handry, pretože inak môže dôjsť k zníženej jasnosti.

Novo vymenované svietidlá musia vykazovať tie isté technické hodnoty, ako svietidlá nainštalované pri kúpe skrinky!